



昆明的老人（威廉·迪柏 摄）



昆明街景（威廉·迪柏 摄）



昆明街景（艾伦·拉森 摄）



新津空军基地（切斯特·吉斯克 摄）

后记

严湛

在我儿时起的记忆中，反映抗战时期中国的历史图片都是以陈旧的黑白胶片展现的，所以，那段历史在我脑海里一直是朦胧的、遥远的、黑白色的印象。当2005年12月某日，我在美国朋友、飞虎队老战士艾伦·拉森先生家做客时，老人家六十多年前在中国拍摄的反映抗战后期中国社会和人文历史的彩色照片震撼了我，颠覆了我原有的印象。

1943年，当拉森先生还是一个18岁的大学生时，他就应征加入了美国陆军航空队，经过在美国本土数月的军训后，被分配到空军照相侦察中队，随后他所在的部队辗转万里来到中国云南，于1944年9月编入由陈纳德将军组建和领导的支援中国抗日的飞虎队——美军第14航空队。当时艾伦先生担任部队航拍地图绘制员，参与制作地图和海图供中美两国空军打击日本陆军和海军。那时酷爱摄影的他有空就利用他的两部柯达相机（Kodak Bantam 828和35mm相机）和他父母从美国寄来的柯达彩色胶片（Kodachrome）拍下了许多中国抗战时期的珍贵照片。

当拉森先生第一次把上百张珍藏了六十多年的柯达彩色照片用幻灯机放映给我看时，展现在眼前的是我从未见过的、栩栩如生的彩色历史画面：援华抗日的美国飞虎队队员们个个精神抖擞，与中国人民友好相处建立了深厚的友谊；战时大后方的中国老百姓倾其所有支援抗战；飞虎队航空基地附近的田野和山峦景色秀美，当地农民在辛勤劳作；城镇街头一片繁忙的景象，市民和商人在为生活奔忙……其中，云南人民用血汗修造昆明军用机场的照片，令人震撼。没有机械化的设备，用人拉肩扛石头碾子，整平机场跑道，用锄头铁锤敲平机场路面，这是何等的艰辛和伟大啊！他们为的是支援飞虎队抗击日寇，为的是保障中国抗战战略物资生命线“驼峰航线”的畅通，为的是坚持抗战，不做亡国奴！

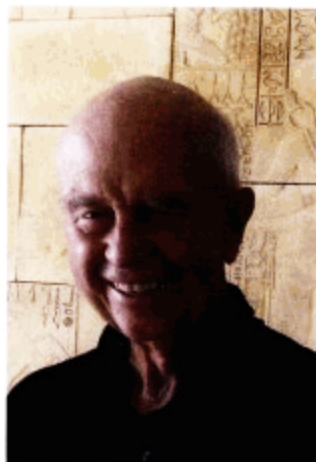
更让我惊叹的是，这些上世纪四十年代拍摄的彩色胶片，色彩如此逼真，画面如此清晰，保存如此完好。直觉告诉我它们是十分珍稀的、具有重要历史文献价值的照片，可以填补中国抗战历史时期彩色摄影的空白，更重要的是它们展现了中美两国人民当年在面对共同的敌人日本法西斯侵略时，同仇敌忾，并肩战斗，谱写友谊的这段光辉历史。如此珍稀的彩色照片还原了更加真实生动的历史画面，我想只有将它们公之于众，让世人分享其精彩，才能更好地体现其价值。拉森先生接受了我的建议，于是这样一次偶然的拜访做客孕育了我们出版本书的设想。拉森先生与其已故的、同样酷爱摄影的战友威廉·迪柏先生当时在中国拍摄的二百多幅彩色照片和十多幅黑白照片被选入本书，在此呈献给广大读者、历史学者和摄影爱好者。

对这些弥足珍贵的历史图片的发表，艾伦·拉森先生及其夫人玛格丽特·拉森女士、威廉·迪柏先生的遗孀玛丽·迪柏女士及他们各自的家庭都给予了巨大的支持，在此谨向他们表示崇高的敬意和衷心的感谢！

2009年10月16日

艾伦·拉森

艾伦·拉森 (H.Allen Larsen), 1924年生于美国马萨诸塞州布鲁克兰市,并在当地的公立学校念书。高中毕业后,他在波士顿大学只读了一年就被应征入伍,参加了美国陆军航空队。他接受了航空照相测量技术的专门训练,并被分配到第35照相勘测中队,该部后来被派遣到中国昆明,并入陈纳德将军领导的第14航空队(原飞虎队)。拉森先生后来被调遣到第21照相勘测中队,并随部队迁往成都、重庆、杭州和上海。拉森先生退伍后,于1946年1月又重返波士顿大学读书,并于1948年毕业。其后他又进修了其它大学课程,然后供职波士顿社区福利基金。为了波士顿社区福利基金的工作及后来在美国联合劝募会的募捐活动,其后的四十年里他在纽约、休士顿、巴尔的摩及威尔克斯-巴里等地生活过。拉森先生现居住在德克萨斯州奥斯汀市,与他相伴30年的妻子玛格丽塔·拉森女士是现任德州特殊奥林匹克组织的总裁和首席执行官。他们的家庭成员包括与原配所生的五个子女和五个孙子女。



威廉·迪柏

威廉·迪柏 (William L. Dibble), 1923年生于美国密苏里州堪萨斯城,在堪萨斯州托皮卡市念书。高中毕业后,他参加了美国陆军航空队,并被分派到第4照相技术部队(4th PTU)服役。1944年该部队被派遣到中国,并入陈纳德将军领导的第14航空队(原飞虎队)。在战时和战后这段时期,部队从昆明基地迁往其它中国城市,包括重庆、成都、杭州和上海。1946年迪柏先生从第14航空队退役,然后就读于沃西本恩大学(Washburn University)。大学毕业后,他投身于家族企业,后来在托皮卡市创立了一家商业银行,并担任塞斯纳飞行器公司董事会董事。迪柏先生和夫人玛丽已结婚57年,在托皮卡市和科罗拉多州喀斯喀特市(Cascade)皆有居所,他们的家庭成员包括两个儿子和四个孙子女。迪柏先生于2004年1月31日去世。



图书在版目录(CIP)数据

飞虎队队员眼中的中国：1944~1945 / [美] 拉森,
[美] 迪柏摄. -- 上海：上海锦绣文章出版社, 2009.12
(纸上纪录片)

ISBN 978-7-5452-0499-5

I. ①飞… II. ①拉… ②迪… III. ①社会生活—中国—1944~1945—摄影集 IV. ①D693.9-64

中国版本图书馆CIP数据核字(2009)第218468号

总策划 王 刚

执行策划 严 湛

翻 译 严 湛 严茵子

责任编辑 金 嵘

封面设计 胡 斌

技术编辑 李 荀

书 名 飞虎队队员眼中的中国(1944年-1945年)

著 者 [美] 艾伦·拉森

[美] 比尔·迪柏

出版发行 上海锦绣文章出版社

地 址 上海市长乐路672弄33号 (邮编200040)

经 销 全国新华书店

印 刷 上海丽佳制版印刷有限公司

规 格 889X1250 1/20

印 张 9.5

版 次 2010年4月第1版 第1次印刷

2010年8月第2次印刷

书 号 ISBN 978-7-5452-0499-5/J.296

定 价 48.00元

如有印装质量问题 请与印装单位联系 021-64855582

版权所有 不得翻印